



PERGOLA 80S

DE **BEDIENUNGSANLEITUNG**

FR **MANUEL D'INSTRUCTIONS**

IT **MANUALE DI ISTRUZIONI**

NL **GEBRUIKSAANWIJZING**

SV **BRUKSANVISNING**

CZ **NÁVOD K POUŽITÍ**

SK **NÁVOD NA POUŽITIE**

RO **MANUAL DE INSTRUȚIUNI**

**DE****02**

Vor der Montage
Wichtige Sicherheitshinweise
Pflege und Wartung
Garantie- & Reklamationsverfahren
Informationen zur Zertifizierung

SV**38**

Innan montering
Viktiga säkerhetsråd
Skötsel Och Underhåll
Garanti Och reklamationsförfarande
Certifieringsinformation

FR**11**

Avant l'assemblage
Conseils importants de sécurité
Entretien et Maintenance
Garantie et Procédure de réclamation
Informations sur la certification

CZ**47**

Před sestavením
Důležité bezpečnostní doporučení
Péče a údržba
Procedura záruky a reklamace
Informace o certifikaci

IT**20**

Prima dell'assemblaggio
Importanti consigli di sicurezza
Cura e Manutenzione
Procedura di Garanzia e Reclami
Informazioni sulla certificazione

SK**56**

Pred montážou
Dôležité bezpečnostné pokyny
Starostlivosť a údržba
Záručný a reklamačný postup
Informácie o certifikácii

NL**29**

Voor montage
Belangrijk veiligheidsadvies
Zorg en Onderhoud
Garantie- en Klachtenprocedure
Certificeringsinformatie

RO**65**

Înainte de asamblare
Sfaturi importante privind siguranța
Îngrijire și întreținere
Garanție și procedură de reclamație
Informații privind certificarea

VIELEN DANK FÜR DEN KAUF UNSERER MIRADOR BIOCLIMATIC PERGOLA!

Dieses Handbuch enthält klare und detaillierte Anweisungen zur sicheren und korrekten Montage und Wartung Ihres Produkts, damit Sie jahrelang Freude daran haben.

WICHTIG: FÜR SPÄTERE NUTZUNG AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN

Warnung: Wichtige Sicherheitshinweise. Für die Sicherheit von Personen ist es wichtig, diese Anweisungen zu befolgen. Bitte bewahren Sie diese Anweisungen an einem sicheren Ort auf.

Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie unter Aufsicht stehen oder in die sichere Verwendung des Produkts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen und das Produkt nicht ohne Aufsicht eines Erwachsenen reinigen oder warten.

Vorgesehene Verwendung

Dieses Produkt ist für den Außenbereich in Wohngebieten bestimmt und soll Benutzer vor direktem Sonnenlicht, Blendung und Hitze schützen.

Jede Verwendung oder Änderung des Produkts, die vom Handbuch abweicht, gilt als unsachgemäße Verwendung, die zu erheblichen Gefahren für Benutzer und Sachen führen kann und die Produktgarantie aufhebt.

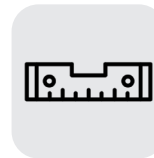
Eine digitale Bedienungsanleitung finden Sie auch auf unserer offiziellen Website **www.miradoroutdoor.com**

VOR DER MONTAGE

WARNUNG: Wichtige Sicherheitshinweise. Befolgen Sie alle Anweisungen, da eine falsche Montage zu schweren Verletzungen führen kann.

Prüfen Sie, dass Sie alle für die Montage erforderlichen Werkzeuge zur Hand haben:

Um das Produkt sicher und korrekt aufzubauen, benötigen Sie folgende Werkzeuge und Zubehörteile, die nicht im Lieferumfang enthalten sind.



Prüfen auf die Vollständigkeit der Teile:

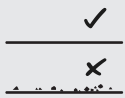
Vor der Montage ist zu prüfen, ob alle Teile für die Montage des Produkts vorhanden sind und ob die Anzahl der Teile zu dem bestellten Modell passt.

Sollten Teile fehlen, lesen Sie bitte die **Garantie- & Reklamationsverfahren**, um sich vor der Montage an den Kundendienst zu wenden.

Vorbereiten der Teile für jeden Schritt:

Im **Montagehandbuch** sind für jeden Schritt die erforderlichen Teile und Mengen angegeben. Wir empfehlen, die für jeden Schritt benötigten Teile vorzubereiten, um Zeit und Mühe bei der Montage zu sparen. Legen Sie die Teile nach Möglichkeit auf Karton oder weiche Unterlage, um Kratzer auf lackierten Oberflächen zu vermeiden.

Wahl eines geeigneten Standorts:

Der Boden sollte fest und flach sein.	Ausreichender Wasserabfluss.	Der Boden sollte eben sein.	Leichter Zugang zu Strom.	Keine überhängenden Bäume und Stromleitungen.
				

Warnung:

Die meisten Terrassen oder Innenhöfe sind mit einer leichten Neigung zum Wasserablauf konstruiert. Für die perfekte Montage des Produkts ist eine ebene Fläche ohne Neigung erforderlich. Zudem können kleine Kieselsteine verhindern, dass das Produkt fest am Boden verankert wird.

Wird das Produkt auf einer unebenen Fläche aufgestellt, kann dies die korrekte Funktion des Zubehörs beeinträchtigen und die Produktgarantie aufheben.

Vorbereitung des Fundaments:

Zur Vorbereitung müssen Sie:

- Achten Sie auf unterirdische Rohre und Kabel (rufen Sie 811 an, bevor Sie graben, wenn Sie in den USA leben)
- Erkundigen Sie sich bei den örtlichen Behörden, ob eine Baugenehmigung erforderlich ist
- Wenden Sie sich an einen zuverlässigen Bauunternehmer, um einen Betonsockel zu installieren, falls Sie keinen haben

Montieren Sie die produkt nicht auf sandigem, schlammigem oder lockerem Boden, da die Pfähle nicht ausreichend verankert sind, um in solchen Böden installiert zu werden.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Zur Sicherheit aller Personen, die das Produkt montieren und verwenden, sind die folgenden Sicherheitshinweise zu beachten.

VORBEREITUNG



Vor der Montage prüfen, ob das Produkt den örtlichen Bauvorschriften entspricht.



Vorbereitung, Montage und Verwendung nur auf einer flachen, ebenen Oberfläche.



Arbeitsschuhe, Handschuhe und Augenschutz bei der Arbeit tragen.



Sicheren Abstand zu Stromleitungen halten, insbesondere beim Umgang mit Metallteilen.



Montage des Produkts nicht bei windigem oder nassem Wetter.



Kinder/Haustiere vom Arbeitsbereich fernhalten – Kleinteile, Werkzeuge und Verpackungen bergen Erstickungs- oder Verletzungsgefahr.



Verpackungen recyceln, Plastiktüten sicher und für Kinder unzugänglich weglegen.

WÄHREND DER NUTZUNG



Das Produkt muss richtig am Boden befestigt werden (siehe Abschnitte "Vor der Montage" und "Montageanleitung").



Keine Gegenstände an die Dachplatten hängen oder darauf ablegen.



Finger und Kleidung von beweglichen Teilen fernhalten.



Bei Frost oder Eisbildung den Mechanismus nicht betätigen, um Lamellenantrieb nicht zu beschädigen.



Dachflächen nicht betreten!
Sturzgefahr!



Jede Änderung am Produkt oder die Verwendung von Fremdzubehör kann die strukturelle Integrität beeinträchtigen und führt zum Erlöschen der Garantie.



Bei Schnee oder starkem Wind die Lamellen vertikal ausrichten, um Schäden zu vermeiden.

PFLEGE UND WARTUNG



Regelmäßig prüfen, dass alle Bolzen und Befestigungen fest sitzen und ggf. nachziehen.



Beschädigte Platten schnellstmöglich ersetzen! Scharfe Kanten und Ecken bergen Verletzungsgefahr!



Nur vom Hersteller zugelassene Ersatzteile verwenden.



Produkt regelmäßig mit einem weichen Tuch und einer Mischung aus Wasser und Reinigungsmittel von Schmutz und Staub befreien, vor allem in Küstengebieten, wo Salz die Haltbarkeit beeinträchtigt.



Keine Bleichmittel, Ammoniak, säurehaltige, alkalische oder andere ätzende Reinigungsmittel verwenden.



Laub und andere Fremdkörper regelmäßig vom Dach und den Führungsschienen entfernen.



Schneeansammlung vom Dach entfernen. Schneedicke von über 10cm kann gefährlich sein (Schichthöhe von 36cm bei trockenem Schnee, 10cm bei nassem Schnee oder 5,5cm bei Eis hat ein Gewicht von ca. 50kg/m²).



Bewegliche Teile nur bei Quietschen schmieren. Dazu ein Silikonspray verwenden, aber keine Schmiermittel auf Erdölbasis.



Bei extremem Wetter das Produkt demontieren und ordnungsgemäß lagern.

Problem	Erläuterung oder zu ergreifende Maßnahmen
Während der Drehung der Lamellen treten ungewöhnliche Geräusche auf.	Prüfen, ob eine der Lamellen verformt ist. Wenn dies der Fall ist, müssen sie ausgetauscht werden. Wenn die Lamellen nicht verformt sind, aber miteinander kollidieren, den Träger austauschen.
Die Ebenheit der Lamellen ist aufgrund von Witterungseinflüssen beschädigt.	Tauschen Sie die betroffenen Lamellen aus.
Der Abfluss ist durch Laub oder Schutt verstopft.	Reinigen Sie die Kanäle und Dachrinnen der Pergola regelmäßig.
Die Widerstandsfähigkeit gegen Windlasten.	Klasse 6 (Behauptete Beaufort-Windstärke 10).
Widerstand gegen Wassereintritt.	Klasse 1.
Mechanische Beständigkeit.	Klasse 1.
Schneelast.	53.7kg/m ² (11 psf).

WIEDERKEHRENDE PRÜFUNG

- Prüfen Sie, ob die produkt fest im Boden verankert ist.
- Prüfen Sie, ob die Antriebsteile ausreichend geschmiert sind.
- Überprüfen Sie die Schrauben und Nietverbindungen an der produkt.

GARANTIE- & REKLAMATIONSVERFAHREN

Die Bedingungen für unsere beschränkte Garantie finden Sie unter www.miradoroutdoor.com oder wenden Sie sich an Ihren Mirador-Vertreter vor Ort.

Verfahren für Reklamationen:

- Die Reklamation muss eine Bestellnummer oder eine Transaktionsnummer enthalten. Waren ohne Bestell- oder Transaktionsnummer fallen nicht unter die Garantie.
- Die Reklamation muss eine detaillierte Beschreibung des Mangels, den Namen des Unternehmens, das das Produkt montiert hat, falls ein Drittanbieter verwendet wurde, und das Datum, an dem der Mangel entdeckt wurde, enthalten.
- Der Kunde muss dem Lieferanten die Fotos/Videos des Problems/der beschädigten Teile zur Verfügung stellen. Andernfalls behält sich der Lieferant das Recht vor, Ersatzteile oder Gutschriften abzulehnen.
- Bitte bewahren Sie eine Kopie Ihres Kaufbelegs auf.

Kontakt: Nordamerika

T elefon

+1 (877)-506-4777

Betriebszeiten: Montag - Freitag: 6:30 - 16:30 Uhr, Samstag - Sonntag: 8:30 - 16:30 Uhr, PST.

Sprache: Englisch und Spanisch

E-mail

support@miradoroutdoor.com

Betriebszeiten: Wir sind 24 Stunden am Tag erreichbar. Bitte warten Sie bis zu 24 Stunden auf eine Antwort.

Sprache: Englisch, Spanisch und Kanadisches Französisch

Online

miradoroutdoor.com

Betriebszeiten: Montag - Freitag: 5:30 - 14:00 Uhr, Samstag - Sonntag: 8:30 - 16:30 Uhr, PST.

Sprache: Englisch, Spanisch und Kanadisches Französisch

Kontakt: Europa

Online

miradoroutdoor.com

Betriebszeiten: Montag - Freitag: 9:00 - 6:00 Uhr, CET.

Sprache: Englisch, Französisch, Deutsch und Niederländisch

E-mail

customerservice
@miradoroutdoor.com

Betriebszeiten: Wir sind 24 Stunden am Tag erreichbar. Bitte warten Sie bis zu 24 Stunden auf eine Antwort.

Sprache: Englisch, Französisch, Deutsch und Niederländisch

Hinweis: Unser Team steht Ihnen während dieser Zeiten zur Verfügung. Wenn Sie außerhalb dieser Zeiten Fragen haben oder Unterstützung benötigen, hinterlassen Sie bitte eine Voicemail, senden Sie eine E-Mail oder verwenden Sie unser Online-Kontaktformular. Wir werden uns umgehend mit Ihnen in der nächsten verfügbaren Supportzeit in Verbindung setzen. Vielen Dank, dass Sie sich für Mirador Outdoor entschieden haben!

INFORMATIONEN ZUR ZERTIFIZIERUNG

LEISTUNGSERKLÄRUNG (DOP)

Referenznr.: DOP0002

Produktname und Typ

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Modellbezeichnung/ Eindeutiger Identifikationscode des Produkts:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Verwendungszweck:

Für den Außenbereich in Gebäuden und anderen Bauwerken.

Hersteller:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Dokumentationsbeauftragter:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit gemäß Anhang V der Bauproduktenverordnung (EU) 305/2011

System 4

Deklarierte Leistung (ausgenommen der strukturelle Teil):

Windbeständigkeit = Klasse 6
Standard: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

MERCI D'AVOIR ACHETÉ NOTRE MIRADOR BIOCLIMATIC PERGOLA!

Ce manuel vous fournira des instructions claires et détaillées sur la manière d'assembler et d'entretenir correctement et en toute sécurité votre produit, afin qu'elle vous apporte de nombreuses années d'utilisation et de plaisir.

IMPORTANT: CONSERVEZ CE DOCUMENT POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE : LISEZ ATTENTIVEMENT

Avertissement : Instructions de sécurité importantes. Il est important pour la sécurité des personnes de suivre ces instructions. Veuillez conserver ces instructions dans un endroit sûr.

Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de huit ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation du produit en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans la surveillance d'un adulte.

Utilisation prévue

Ce produit est destinée à un usage domestique extérieur dans des environnements résidentiels, et à protéger les utilisateurs de la lumière directe du soleil, de l'éblouissement et de la chaleur. Toute utilisation ou modification du produit non prévue dans le présent manuel sera considérée comme une utilisation impropre, pouvant entraîner un danger considérable pour les utilisateurs et les biens, et annulera la garantie du produit.

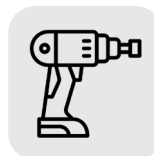
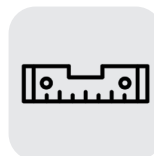
Le manuel d'instruction numérique est également disponible sur notre site officiel, **www.miradoroutdoor.com** pour votre référence.

AVANT L'ASSEMBLAGE

AVERTISSEMENT : Instructions de sécurité importantes. Suivez toutes les instructions, car un assemblage incorrect peut entraîner des blessures graves.

Assurez-vous d'avoir tous les outils nécessaires au montage de votre produit :

Afin d'assembler votre produit correctement et en toute sécurité, assurez-vous d'avoir accès aux outils et accessoires suivants, qui ne sont pas tous fournis.



Vérifiez qu'il ne manque aucune pièce :

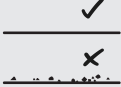
Avant de commencer le montage, vérifiez que vous disposez de toutes les pièces nécessaires à l'assemblage de votre produit. Vérifiez également que la quantité de pièces correspond à celle du modèle que vous avez acheté.

S'il manque des pièces, veuillez vous référer à la **Garantie et Procédure de réclamation** et de réclamation pour contacter le service clientèle avant de commencer l'assemblage.

Préparez les pièces dont vous aurez besoin pour chaque étape:

Dans le **manuel d'assemblage**, chaque étape indique les pièces nécessaires et les quantités requises pour la réaliser. Nous vous recommandons de préparer les pièces dont vous aurez besoin pour chaque étape de l'assemblage. Vous gagnerez ainsi du temps et de l'énergie lors de l'assemblage. Si possible, placez les pièces sur un carton ou une autre surface souple pour éviter de rayer les surfaces peintes.

Sélectionnez un lieu approprié :

Le sol doit être solide et plat	Drainage d'eau suffisant.	Le sol doit être plat.	Accès facile à l'électricité.	Pas d'arbres ou de lignes électriques en surplomb.
				

Avertissement:

La plupart des terrasses ou des patios sont conçus avec une légère pente pour éviter que l'eau (de pluie) ne forme des mares ou n'atteigne la maison ou d'autres structures. Pour une installation parfaite du produit, il faut une surface en béton plane, sans pente. De petits cailloux peuvent également empêcher le produit d'être fixée au sol en toute sécurité.

Si le produit est installé sur une surface irrégulière, cela peut empêcher les accessoires de fonctionner correctement et annuler la garantie du produit.

Préparer une fondation:

Pour la préparer, vous devez :

- vérifier s'il y a des tuyaux et des câbles souterrains (appelez le 811 avant de creuser si vous vivez aux États-Unis)
- vérifier auprès des autorités locales si un permis de construire est nécessaire
- contacter un entrepreneur fiable pour installer une base en béton si vous n'en avez pas

Ne montez pas le produit sur un sol sablonneux, boueux ou meuble, car les piquets n'ont pas l'ancrage suffisant pour être installés dans ce type de sol.

CONSEILS IMPORTANTS DE SÉCURITÉ

Pour la sécurité de toutes les personnes qui montent et utilisent le produit, il est important de respecter les consignes de sécurité suivantes.

PRÉPARATION



Avant l'installation, assurez-vous que le produit est conforme aux réglementations locales en matière de construction.



Préparez, assemblez et utilisez le produit uniquement sur une surface plane et régulière.



Portez des chaussures des gants et un masque de sécurité si nécessaire.



Restez bien à distance des lignes électriques, particulièrement lors de la manipulation de pièces métalliques.



N'essayez pas d'assembler le produit par temps venteux ou humide.



Tenez les enfants et les animaux domestiques à distance de la zone de travail : les petites pièces, les outils et les emballages peuvent présenter des risques d'étouffement ou de blessure.



Recyclez les emballages et éliminez les sacs en plastique de manière sécurisée, hors de portée des enfants.

LORS DE L'UTILISATION



Le produit doit être correctement mis à la terre (voir les parties « Avant l'assemblage » et le manuel d'assemblage.)



Ne pénétrez pas dans les zones de toitures ! Risque de chute !



Ne suspendez pas et ne placez pas d'objets sur les plaques de toiture.



Toute modification du produit ou tout ajout d'accessoires d'autres marques peut compromettre l'intégrité de la structure et annulera votre garantie.



Gardez les doigts et les vêtements à distance des pièces mobiles.



Placez les persiennes à la verticale en cas de neige ou de vent fort pour éviter de les endommager.

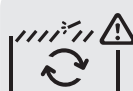


Ne faites pas fonctionner le mécanisme en cas de gel ou d'accumulation de glace, pour ne pas endommager l'entraînement des stores.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE



Vérifiez régulièrement les fixations des boulons et des raccords. Resserrez-les si nécessaire.



Remplacez les plaques endommagées dès que possible ! Risque de blessures sur les bords et les coins tranchants !



Utilisez uniquement des pièces de remplacement approuvées par le fabricant.



Nettoyez périodiquement le produit pour enlever la poussière et la saleté accumulées à l'aide d'un chiffon doux et d'un mélange eau/détergent, particulièrement dans les régions côtières où le sel peut affecter sa durabilité.



N'utilisez pas d'eau de javel, d'ammoniaque, d'acide, d'alcalin ou tout autre nettoyant caustique.



Retirez régulièrement les feuilles et autres corps étrangers du toit et des rails de guidage.



Enlevez du toit toute accumulation de neige. Une épaisseur de neige de plus de 10 cm peut déjà être dangereuse (épaisseur de 36 cm pour de la neige sèche, 10 cm pour de la neige humide et 5,5 cm pour de la glace, ce qui correspond à un poids d'environ 50 kg/m²).



Lubrifiez les pièces mobiles uniquement en cas de grincement. Utilisez un spray silicone, n'utilisez pas de lubrifiants à base de pétrole.



Dans des conditions météo extrêmes, démontez le produit et stockez-le de manière adéquate.

Problème	Explication ou action à entreprendre
Un bruit anormal se produit lors de la rotation de la (des) persiennes.	Vérifiez si l'une des persiennes est déformée. Si c'est le cas, remplacez-les. Si les persiennes ne sont pas déformées mais qu'elles s'entrechoquent, remplacez la poutre.
La planéité de la persienne est endommagée par les conditions climatiques.	Remplacez les persiennes concernées.
L'évacuation est obstruée par des feuilles ou des débris.	Nettoyez régulièrement les conduits et les gouttières de la pergola.
Résistance à la charge du vent.	Classe 6 (échelle de force du vent de Beaufort 10).
Résistance à l'infiltration d'eau.	Classe 1.
Endurance mécanique.	Classe 1.
Charge de neige	53.7kg/m ² (11 psf).

INSPECTION PÉRIODIQUE

- Vérifiez que la pergola est bien fixée au sol.
- Vérifiez que les pièces d'entraînement sont suffisamment lubrifiées.
- Contrôlez les vis et les rivets de la pergola.

GARANTIE ET PROCÉDURE DE RÉCLAMATION

Pour connaître les conditions de notre garantie limitée, veuillez vous rendre sur le site www.miradoroutdoor.com ou contacter votre représentant local Mirador.

Procédure de réclamation :

- La réclamation doit comporter un numéro de commande ou de transaction. Les produits sans numéro de commande ou de transaction ne sont pas couverts par la garantie.
- La réclamation doit inclure une description détaillée du défaut, le nom de l'entreprise qui a assemblé le produit si un tiers a été utilisé, et la date à laquelle le défaut a été découvert.
- Le client doit fournir au fournisseur les photos/vidéos du problème / des pièces endommagées. Dans le cas contraire, le fournisseur se réserve le droit de refuser le remplacement des pièces ou le crédit.
- Veuillez conserver une copie de votre reçu d'achat.

Contact : Amérique du Nord

Téléphone

+1 (877)-506-4777

Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : de 6 h 30 à 16 h 30, du samedi au dimanche : de 8 h 30 à 16 h 30 (PST).

Langue: Anglais et espagnol

E-mail

support@miradoroutdoor.com

Heures d'ouverture: Nous sommes disponibles 24 heures sur 24. Veuillez compter jusqu'à 24 heures pour une réponse.

Langue: Anglais, espagnol et français canadien

En ligne

miradoroutdoor.com

Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : de 5 h 30 à 14 h, du samedi au dimanche : de 8 h 30 à 16 h 30 (PST).

Langue: Anglais, espagnol et français canadien

Contact : Europe

En ligne

miradoroutdoor.com

Heures d'ouverture: Du lundi au vendredi : de 9 h 00 à 18 h (CET).

Langue: Anglais, français, allemand et néerlandais

E-Mail

customerservice@miradoroutdoor.com

Heures d'ouverture: Nous sommes disponibles 24 heures sur 24. Veuillez compter jusqu'à 24 heures pour une réponse.

Langue: Anglais, français, allemand et néerlandais

Remarque : Notre équipe est à votre disposition pendant ces heures. Si vous avez des questions ou avez besoin d'aide en dehors de ces heures, veuillez laisser un message vocal, envoyer un courriel ou utiliser notre formulaire de contact en ligne. Nous vous répondrons rapidement pendant les prochaines heures d'ouverture du service d'assistance. Merci d'avoir choisi Mirador Outdoor!

INFORMATIONS SUR LA CERTIFICATION

DÉCLARATION DE PERFORMANCE (DOP)

Référence n° DOP0002

Nom et type de produit :

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Nom du modèle/Code d'identification unique du produit :

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Objectif d'usage :

Usage extérieur dans les bâtiments et autres travaux de construction

Fabricant :

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Agent de documentation :

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

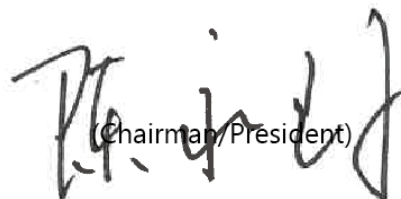
Système d'évaluation et de vérification de la constance des performances conformément à l'annexe V du règlement (UE)305/2011 sur les produits de construction :

Système 4

Performances déclarées (à l'exclusion de la partie structurelle) :

Résistance au vent = Classe 6
Norme : EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/Président)

GRAZIE PER AVER ACQUISTATO LA NOSTRO MIRADOR GAZEBO!

Questo manuale ti fornirà istruzioni chiare e dettagliate su come montare e mantenere il tuo prodotto in modo sicuro e corretto, per garantirti molti anni di utilizzo.

IMPORTANTE: CONSERVARE PER RIFERIMENTI FUTURI: LEGGERE ATTENTAMENTE

Attenzione: importanti istruzioni di sicurezza. È importante per la sicurezza delle persone seguire queste istruzioni. Conservare queste istruzioni in un luogo sicuro.

Questo prodotto può essere utilizzato da bambini dagli 8 anni in su e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano sotto la supervisione di un adulto o tutore o abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e ne comprendano i rischi. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza la supervisione di un adulto.

Uso previsto

Questo prodotto è destinato all'uso domestico all'aperto in ambienti residenziali e per proteggere le persone dalla luce solare diretta, dall'abbagliamento e dal calore. Qualsiasi utilizzo o modifica del prodotto non contemplati nel presente manuale sarà considerato un uso improprio, che può causare notevoli pericoli alle persone e alle proprietà materiali e invaliderà la garanzia del prodotto.

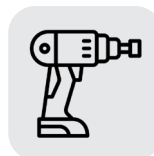
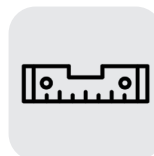
La guida all'uso digitale è disponibile anche sul nostro sito ufficiale **www.miradoroutdoor.com** per vostro riferimento.

PRIMA DELL'ASSEMBLAGGIO

ATTENZIONE: Importanti istruzioni di sicurezza. Seguire tutte le istruzioni, poiché un montaggio non corretto può causare gravi lesioni.

Assicurarsi di avere tutti gli strumenti necessari per assemblare il prodotto:

Per montare il prodotto in modo sicuro e corretto, assicurarsi di avere accesso ai seguenti strumenti e accessori, i quali non sono tutti forniti con il prodotto.



Controlla che non manchino parti: Prima di iniziare il montaggio, verifica di avere a disposizione tutti i pezzi necessari per montare il tuo prodotto. Verificare inoltre attentamente che la quantità dei pezzi corrisponda a quella del modello acquistato.

Se mancano delle parti, consultare la **Procedura di Garanzia e Reclami** per contattare il servizio clienti prima di iniziare il montaggio.

Prepara i pezzi che ti serviranno per ogni passaggio:

Nel **Manuale di Montaggio**, ogni fase indica i componenti necessari e le quantità richieste per il completamento. Consigliamo di preparare i componenti necessari per ogni fase di montaggio. In questo modo si risparmierà tempo e fatica durante il montaggio. Se possibile, posizionare i componenti su cartone o altra superficie morbida per evitare di graffiare le superfici verniciate.

Selezionare una posizione adatta:

Il terreno deve essere solido e pianeggiante.	Drenaggio idrico sufficiente.	Il terreno deve essere livellato.	Facile accesso all'alimentazione.	Nessun albero sporgente e nessuna linea elettrica.
				

Attenzione:

la maggior parte delle terrazze o dei patii sono progettati con una leggera pendenza per evitare che l'acqua piovana formi pozze o raggiunga la casa o altre strutture. Per un montaggio corretto del prodotto, è necessaria una superficie piana e priva di tale pendenza. Anche piccoli ciottoli potrebbero impedire il fissaggio sicuro del prodotto al terreno.

Se il prodotto viene installato su una superficie irregolare, i componenti accessori potrebbero non funzionare correttamente e la garanzia del prodotto potrebbe decadere.

Preparazione della base:

Per prepararla, è necessario:

- controllare la presenza di tubi e cavi sotterranei (chiamare l'811 prima di effettuare uno scavo se si vive negli Stati Uniti);
- verificare con le autorità locali eventuali permessi di costruzione richiesti;
- contattare un appaltatore affidabile per installare una base in cemento se non se ne possiede una.

Non montare il prodotto su terreni sabbiosi, fangosi o smossi, poiché i picchetti installed in these types of soil.

IMPORTANTI CONSIGLI DI SICUREZZA

Per la sicurezza di tutte le persone che montano e utilizzano il prodotto, è importante seguire le linee guida di sicurezza riportate di seguito.

PREPARAZIONE



Prima dell'installazione, assicurarsi che il prodotto sia conforme alle normative edilizie locali.



Preparare, montare e utilizzare solo su una superficie piana e livellata.



Indossare scarpe da lavoro, guanti e protezioni per gli occhi, ove opportuno.



Lavorare lontano dalle linee elettriche, in particolare quando si maneggiano parti metalliche.



Non tentare di montare il prodotto in condizioni di forte vento o umidità.



Tenere bambini e animali domestici lontani dall'area di lavoro: piccole parti, utensili e imballaggi possono comportare rischi di soffocamento o lesioni.



Riciclare gli imballaggi e smaltire i sacchetti di plastica in modo sicuro, fuori dalla portata dei bambini.

DURANTE L'USO



Il prodotto deve essere fissato correttamente al suolo (vedere le sezioni "Prima di montare il prodotto" e "Manuale di Montaggio").



Non entrare nelle aree del tetto!
Pericolo di caduta!



Non appendere o posizionare oggetti sopra i pannelli del tetto.



Qualsiasi modifica al prodotto o aggiunta di accessori non di marca potrebbe comprometterne l'integrità strutturale e invalidare la garanzia.



Tenere dita e vestiti lontani dalle parti in movimento.



In caso di neve o vento forte, posizionare le lamelle in posizione verticale per evitare danni.



Non azionare il meccanismo in caso di brina o accumulo di ghiaccio, poiché potrebbe danneggiare il

CURA E MANUTENZIONE



Controllare regolarmente che tutti i bulloni e i raccordi siano ben serrati. Serrare se necessario.



Sostituire i pannelli danneggiati il prima possibile! Pericolo di lesioni a causa di spigoli e angoli taglienti!



Utilizzare solo parti di ricambio approvate dal produttore.



Pulire periodicamente il prodotto da sporco e polvere accumulati utilizzando un panno morbido e una miscela di acqua e detergente, soprattutto nelle zone costiere dove il sale può comprometterne la durata.



Non utilizzare candeggina, ammoniaca, detergenti acidi, alcalini o altri detergenti caustici.



Rimuovere regolarmente fogliame o altri corpi estranei dal tetto e dalle guide.



Rimuovere la neve accumulata dal tetto. Uno strato di neve di oltre 10 cm può essere già pericoloso (altezza dello strato di 36 cm per la neve asciutta, 10 cm per la neve acquosa e 5,5 cm per il ghiaccio, corrispondente a un peso di circa 50 kg/m²).



Lubrificare le parti mobili solo in caso di cigolio. Utilizzare uno spray al silicone; non utilizzare lubrificanti a base di petrolio.



In caso di condizioni meteorologiche estreme, smontare il prodotto e conservarlo correttamente.

Problema	Spiegazione o azione da intraprendere
Si verifica un rumore anomalo durante la rotazione delle lamelle.	Verificare che nessuna lamella sia deformata. In tal caso, sostituirla. Se le alette non sono deformate, ma urtano tra loro, sostituire la trave.
La planarità del pannello del tetto è danneggiata dalle condizioni atmosferiche.	Sostituire i pannelli del tetto interessati.
Lo scarico è bloccato da foglie o detriti.	Pulire regolarmente i condotti e le grondaie del prodotto.
Resistenza al carico del vento	Classe 6 (scala Beaufort dichiarata forza del vento 10).
Resistenza alle sacche d'acqua.	Classe 1.
Resistenza meccanica	Classe 1.
Carico di neve.	53.7kg/m ² (11 psf).

ISPEZIONE PERIODICA

- Verificare che il prodotto sia saldamente fissato al terreno.
- Verificare che le parti di trasmissione siano sufficientemente lubrificate.
- Controllare le viti e i rivetti del prodotto.

PROCEDURA DI GARANZIA E RECLAMI

Per i termini e le condizioni della nostra garanzia limitata, visita www.miradoroutdoor.com o contatta il tuo rappresentante di vendita Mirador locale.

Procedura di reclamo:

- Il reclamo deve includere un numero d'ordine o un numero di transazione. I prodotti senza numero d'ordine o numero di transazione non sono coperti dalla garanzia.
- Il reclamo deve includere una descrizione dettagliata del difetto, il nome dell'azienda che ha montato il prodotto se è stato utilizzato un prodotto di terze parti e la data in cui è stato scoperto il difetto.
- Il cliente deve fornire al fornitore le foto/video dei pezzi difettosi/danneggiati. In caso contrario, il fornitore si riserva il diritto di rifiutare la sostituzione dei pezzi o l'accredito.
- Conservare una copia della ricevuta d'acquisto.

Contatto: Nord America

☎ Telefono

+1 (877)-506-4777

Orari di apertura: dal lunedì al venerdì: dalle 6:30 alle 16:30, sabato e domenica: dalle 8:30 alle 16:30, PST.

Lingua: inglese e spagnolo.

✉ E-mail

support@miradoroutdoor.com

Orari di apertura: Siamo disponibili 24 ore su 24. Attendere cortesemente fino a 24 ore per una risposta.

Lingua: inglese, spagnolo e francese canadese.

💬 Online

miradoroutdoor.com

Orari di apertura: dal lunedì al venerdì: dalle 6:30 alle 16:30, sabato e domenica: dalle 8:30 alle 16:30, PST.

Lingua: inglese, spagnolo e francese canadese.

Contatto: Europa

💬 Online

miradoroutdoor.com

Orari di apertura: dal lunedì al venerdì dalle 9:00 alle 18:00, CET.

Lingua: inglese, francese, tedesco e olandese.

✉ E-mail

customerservice@miradoroutdoor.com

Orari di apertura: dal lunedì al venerdì: dalle 6:30 alle 16:30, sabato e domenica: dalle 8:30 alle 16:30, PST.

Lingua: inglese, francese, tedesco e olandese.

Nota: il nostro team è disponibile per assisterti durante questi orari. Per qualsiasi domanda o richiesta di supporto al di fuori di questi orari, lascia un messaggio vocale, invia un'e-mail o utilizza il nostro modulo di contatto online. Ti risponderemo tempestivamente durante i prossimi orari di supporto disponibili. Grazie per aver scelto Mirador Outdoor!

INFORMAZIONI SULLA CERTIFICAZIONE

DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE (DoP)

Numero di riferimento DoP0002

Nome e tipo di prodotto

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Nome del modello/Codice identificativo univoco del prodotto:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Scopo dell'utilizzo:

Uso esterno in edifici e altre opere di costruzione

Produttore:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Responsabile della documentazione:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

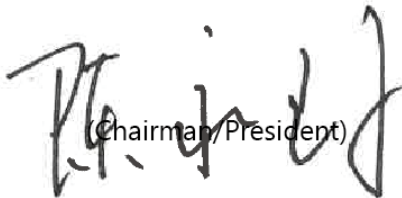
Sistema di valutazione e verifica della constanza delle prestazioni ai sensi dell'Allegato V del Regolamento (UE) 305/2011 sui prodotti da costruzione

System 4

Prestazioni dichiarate (esclusa la parte strutturale):

Resistenza al vento = Classe 6
Norma: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

BEDANKT VOOR UW AANKOOP VAN ONZE MIRADOR PERGOLA!

In deze handleiding vindt u duidelijke en gedetailleerde instructies over hoe u uw product veilig en correct monteert en onderhoudt. Zo weet u zeker dat u er jarenlang plezier van zult hebben.

BELANGRIJK: BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE: LEES ZORGVULDIG

Waarschuwing: Belangrijke veiligheidsinstructies. Het is belangrijk voor de veiligheid van personen dat deze instructies worden opgevolgd. Bewaar deze instructies op een veilige plaats.

Dit product kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met een gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en zij de gevaren begrijpen die ermee gepaard gaan. Kinderen mogen niet met het product spelen. Kinderen mogen het apparaat niet schoonmaken en onderhouden zonder toezicht van een volwassene.

Beoogd gebruik

Deze product is bedoeld voor gebruik buitenshuis in woonomgevingen en moet gebruikers beschermen tegen direct zonlicht, schittering en hitte. Elk gebruik of elke wijziging aan de product die niet in deze handleiding is opgenomen, wordt beschouwd als oneigenlijk gebruik. Dit kan een aanzienlijk gevaar opleveren voor de gebruiker en zijn eigendommen en leidt tot het vervallen van de productgarantie.

De digitale handleiding is ook beschikbaar op onze officiële website **www.miradoroutdoor.com** voor uw referentie.

VOOR MONTAGE

WAARSCHUWING: Belangrijke veiligheidsinstructies. Volg alle instructies op, want een verkeerde montage kan ernstig letsel tot gevolg hebben.

Zorg ervoor dat u al het gereedschap heeft dat nodig is om uw product te monteren:

Om uw product veilig en correct te monteren, dient u ervoor te zorgen dat u de volgende gereedschappen en accessoires tot uw beschikking heeft. Deze worden niet allemaal meegeleverd.



Controleer of er geen onderdelen ontbreken:

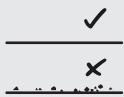
Controleer voordat u met de montage begint of u alle benodigde onderdelen voor uw product heeft. Controleer ook zorgvuldig of het aantal onderdelen overeenkomt met het model dat u heeft gekocht.

Mochten er onderdelen ontbreken, raadpleeg dan de **Garantie- en Klachtenprocedure** om contact op te nemen met de klantenservice voordat u met de montage begint.

Bereid de onderdelen voor die u voor elke stap nodig heeft:

In het "**Montagehandleiding**" worden bij elke stap de benodigde onderdelen en aantallen aangegeven. We raden u aan de onderdelen die u voor elke montageshap nodig heeft, alvast voor te bereiden. Dit bespaart u tijd en moeite tijdens de montage. Plaats de onderdelen indien mogelijk op karton of een andere zachte ondergrond om krassen op de geverfde oppervlakken te voorkomen.

Kies een geschikte locatie:

De ondergrond moet stevig en vlak zijn.	Voldoende waterafvoer.	De ondergrond moet waterpas zijn.	Gemakkelijke toegang tot stroom.	Geen overhangende bomen en elektriciteitskabels.
				

Waarschuwing:

De meeste terrassen en patio's zijn ontworpen met een lichte helling om te voorkomen dat (regen)water plassen vormt of het huis of andere gebouwen bereikt. Voor een perfecte montage van de product is een vlakke ondergrond zonder helling vereist. Kleine kiezels kunnen er ook voor zorgen dat de product niet stevig op de grond staat.

Als de product op een oneffen oppervlak wordt geïnstalleerd, is het mogelijk dat de bijbehorende onderdelen niet goed functioneren en dat de productgarantie vervalt.

Bereid een fundering voor:

Om het te bereiden, moet u het volgende doen:

- controleer op ondergrondse leidingen en kabels (Bel 811 voordat u gaat graven als u in de VS woont)
- informeer bij uw plaatselijke instanties naar eventuele bouwvergunningen die vereist zijn
- neem contact op met een betrouwbare aannemer om een betonnen fundering te installeren als u die niet hebt

Monteer de product niet op zanderige, modderige of losse grond. De palen hebben dan onvoldoende verankering om de product in deze grondsoorten te bevestigen.

BELANGRIJK VEILIGHEIDSADVIES

Voor de veiligheid van alle personen die de product monteren en gebruiken, is het belangrijk om de onderstaande veiligheidsrichtlijnen op te volgen.

VOORBEREIDING



Controleer vóór de installatie of het product voldoet aan de lokale bouwvoorschriften.



Bereid voor, monteer en gebruik alleen op een vlakke, horizontale ondergrond.



Draag veiligheidsschoenen, handschoenen en oogbescherming waar nodig.



Werk op ruime afstand van elektriciteitskabels, vooral wanneer u met metalen onderdelen werkt.



Probeer het product niet te monteren bij winderige of natte omstandigheden.



Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van de werkplek - kleine onderdelen, gereedschap en verpakkingsmateriaal kunnen verstikkingsgevaar of letsel veroorzaken.



Recycle verpakkingen en gooi plastic zakken veilig weg, buiten het bereik van kinderen.

TIJDENS GEBRUIK



Het product moet goed aan de grond worden bevestigd (zie de paragrafen 'Voor montage' en 'Montagehandleiding').



Hang niet aan de dakpanelen en plaats er geen voorwerpen op.



Houd vingers en kleding uit de buurt van bewegende onderdelen.



Gebruik het mechanisme niet bij vorst of ijsvorming, omdat dit de aandrijving van de lamellen kan beschadigen.



Betreed geen dakgebieden!
Valgevaar!



Elke wijziging aan het product of toevoeging van accessoires van andere merken kan de structurele integriteit ervan in gevaar brengen en leidt tot het vervallen van uw garantie.



Zet de lamellen verticaal bij sneeuw of harde wind om schade te voorkomen.

ZORG EN ONDERHOUD



Controleer regelmatig of alle bouten en bevestigingen goed vastzitten. Draai ze indien nodig aan.



Vervang beschadigde panelen zo snel mogelijk! Gevaar voor letsel door scherpe randen en hoeken!



Gebruik alleen door de fabrikant goedgekeurde vervangingsonderdelen.



Reinig het product regelmatig met een zachte doek en een mengsel van water en afwasmiddel om opgehoopt vuil en stof te verwijderen, vooral in kustgebieden waar zout de duurzaamheid kan aantasten.



Gebruik geen bleekmiddel, ammoniak, zure, alkalische of andere bijtende reinigingsmiddelen.



Verwijder regelmatig bladeren of andere vreemde voorwerpen van het dak en de geleiderails.



Verwijder alle opgehoopte sneeuw van het dak. Een sneeuwhoogte van meer dan 10 cm kan al gevaarlijk zijn (laaghoogte van 36 cm voor droge sneeuw, 10 cm voor natte sneeuw en 5,5 cm voor ijs, wat overeenkomt met een gewicht van ongeveer 50 kg/m²).



Smeer bewegende onderdelen alleen als ze piepen. Gebruik een siliconenspray; gebruik geen smeermiddelen op basis van petroleum.



In geval van extreme weersomstandigheden moet u het product demonteren en op de juiste wijze opbergen.

Probleem	Uitleg of te ondernemen actie
Er ontstaat een abnormaal geluid tijdens het draaien van de lamellen.	Controleer of de lamellen vervormd zijn. Vervang ze als dit het geval is. Als de lamellen niet vervormd zijn, maar wel tegen elkaar samenkomen, vervang dan de balk.
Door weersomstandigheden kan de vlakheid van de lamellen beschadigd raken.	Vervang de aangetaste lamellen.
De afvoer is verstopt door bladeren of vuil.	Maak de afvoerkanalen en goten van de pergola regelmatig schoon.
De weerstand tegen windbelasting.	Klasse 6 (geclaimde windkrachtschaal van Beaufort 10).
Weerstand tegen ophoping van water.	Klasse 1.
Mechanische duurzaamheid.	Klasse 1.
Sneeuwbelasting.	53.7kg/m ² (11 psf).

REGELMATIGE INSPECTIE

- Controleer of de pergola stevig in de grond staat.
- Controleer of de aandrijfonderdelen voldoende gesmeerd zijn.
- Controleer de schroeven en klinknagelverbindingen van de pergola.

GARANTIE- EN KLACHTENPROCEDURE

Ga voor de voorwaarden van onze beperkte garantie naar www.miradoroutdoor.com of neem contact op met uw plaatselijke Mirador-vertegenwoordiger.

Klachtenprocedure:

- De klacht moet een ordernummer of transactienummer bevatten. Goederen zonder ordernummer of transactienummer vallen niet onder de garantie.
- De klacht moet een gedetailleerde beschrijving van het defect bevatten, de naam van het bedrijf dat het product heeft gemonteerd (indien u gebruikmaakt van een derde partij) en de datum waarop het defect is ontdekt.
- De klant moet de leverancier foto's/video's van het probleem/de beschadigde onderdelen voorleggen. Anders behoudt de leverancier zich het recht voor om vervangende onderdelen of krediet te weigeren.
- Bewaar een kopie van uw aankoopbewijs.

Contactgegevens: Noord-Amerika

Telefoon

+1 (877)-506-4777

Openingstijden: Maandag - vrijdag: 6:30 - 16:30 uur, zaterdag - zondag: 8:30 - 16:30 uur, PST.

Taal: Engels and Spaans

E-mailadres

support@miradoroutdoor.com

Openingstijden: Wij zijn 24 uur per dag bereikbaar. U kunt tot 24 uur wachten op een reactie.

Taal: Engels, Spaans en Canadees-Frans

Online

miradoroutdoor.com

Openingstijden: Maandag - vrijdag: 05:30 - 14:00 uur, zaterdag - zondag: 08:30 - 16:30 uur, PST.

Taal: Engels, Spaans en Canadees-Frans

Contactgegevens: Europa

Online

miradoroutdoor.com

Openingstijden: Maandag - vrijdag: 9:00 - 18:00 uur, CET.

Taal: Engels, Frans, Duits en Nederlands

E-mail

customerservice
@miradoroutdoor.com

Openingstijden: Wij zijn 24 uur per dag bereikbaar. U kunt tot 24 uur wachten op een reactie.

Taal: Engels, Frans, Duits en Nederlands

Opmerking: Ons team staat tijdens deze uren voor u klaar. Heeft u vragen of heeft u buiten deze uren ondersteuning nodig? Laat dan een voicemail achter, stuur een e-mail of gebruik ons online contactformulier. We nemen zo snel mogelijk contact met u op tijdens de eerstvolgende beschikbare ondersteuningsuren. Bedankt dat u voor Mirador Outdoor heeft gekozen!

CERTIFICERINGSINFORMATIE

PRESTATIEVERKLARING (DOP)

Ref.nr. DOP0002

Productnaam en type

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Modelnaam/unieke productidentificatiecode:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Doel van het gebruik:

Für den Außenbereich in Gebäuden und anderen Bauwerken.

Fabrikant:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Verantwoordelijke voor de documentatie:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Systeem voor de beoordeling en verificatie van de bestendigheid van de prestaties volgens bijlage V van de Bouwproductenverordening (EU) nr. 305/2011

Systeem 4

Opgegeven prestaties (exclusief het structurele deel):

Windweerstand = Klasse 6
Standaard: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

TACK FÖR ATT DU KÖPTE VÅR MIRADOR PERGOLAN!

Den här bruksanvisningen ger dig tydliga och detaljerade instruktioner om hur du säkert och korrekt monterar och underhåller din produkt, för att säkerställa att den ger dig många års användning och glädje.

VIKTIGT: SPARA FÖR FRAMTIDA REFERENS: LÄS NOGA

Varning: Viktiga säkerhetsanvisningar. Det är viktigt för personers säkerhet att följa dessa instruktioner. Förvara dessa instruktioner på ett säkert ställe.

Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått övervakning eller instruktioner om hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är involverade. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn av en vuxen.

Avsedd användning

Denna produkt är avsedd för hushållsbruk utomhus i bostadsmiljöer och för att skydda användare från direkt solljus, bländning och värme. All användning eller modifiering av produkten som inte ingår i denna bruksanvisning ska betraktas som felaktig användning, vilket kan orsaka betydande fara för användare och egendom och kommer att ogiltigförklara produktgarantin.

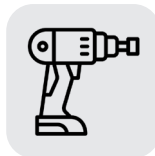
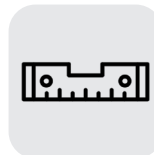
Digital instruktionsmanual finns också tillgänglig på vår officiella webbplats **www.miradoroutdoor.com** för din referens.

INNAN MONTERING

VARNING: Viktiga säkerhetsanvisningar. Följ alla anvisningar, eftersom felaktig montering kan leda till allvarliga skador.

Se till att du har alla verktyg som behövs för att montera produkten:

För att kunna montera din produkt säkert och korrekt, se till att du har tillgång till följande verktyg och tillbehör, vilka alla inte medföljer.



Kontrollera att inga delar saknas:

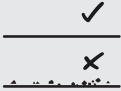
Innan du börjar montera, kontrollera att du har alla delar som krävs för att montera din produkt. Kontrollera också noggrant att antalet delar stämmer överens med den modell du har köpt.

Om några delar saknas, se **Garanti- och reklamationsförfarande** för att kontakta kundtjänst innan du påbörjar monteringen.

Förbered de delar du behöver för varje steg:

I **Monteringsmanualen** anger varje steg de nödvändiga delarna och mängderna som krävs för att slutföra steget. Vi rekommenderar att du förbereder de delar du behöver för varje monteringssteg. Genom att göra detta kommer du att spara tid och ansträngning under monteringen. Placera om möjligt delarna på kartong eller annan mjuk yta för att skydda de målade ytorna från repor.

Välj en lämplig plats:

Marken ska vara fast och plan.	Tillräcklig vattenavrinning.	Marken bör vara plan.	Enkel tillgång till ström.	Inga överhängande träd och elledningar.
				

Varning:

De flesta terrasser eller uteplatser är utformade med en liten lutning för att förhindra (regn)vatten från att bilda pooler eller nå huset eller andra strukturer. För den perfekta produktmonteringen krävs en plan yta utan sådan lutning. Små stenar kan också hindra produkten från att säkras säkert på marken.

Om produkten installeras på en ojämn yta kan det förhindra att tillbehörskomponenter fungerar korrekt och produktgarantin kan upphäva sin giltighet.

Förbered en grund:

För att förbereda den behöver du:

- Kontrollera om det finns underjordiska rör och kablar (ring 811 innan du gräver om du bor i USA)
- kontrollera med dina lokala myndigheter om eventuella bygglov som kan krävas
- kontakta en pålitlig entreprenör för att installera en betongfundament om du inte har en

Montera inte produkten på sandig, lerig eller lös jord, eftersom pålarna inte har tillräcklig förankring för att installeras i dessa typer av jord.

VIKTIGA SÄKERHETSÅD

För säkerheten för alla personer som monterar och använder produkten är det viktigt att följa säkerhetsanvisningarna nedan.

FÖRBEREDELSE



Innan installation, se till att produkten uppfyller dina lokala byggregskrifter.



Förbered, montera och använd endast på en plan, jämn yta.



Använd arbetsskor, handskar och ögonskydd där det är lämpligt.



Arbeta långt borta från kraftledningar, särskilt vid hantering av metalldelar.



Försök inte att montera produkten i blåsiga eller våta förhållanden.



Håll barn och husdjur borta från arbetsområdet – små delar, verktyg och förpackningar kan utgöra risk för kvävning eller skador.



Återvinn förpackningar och kassera plastpåsar på ett säkert sätt, utom räckhåll för barn.

UNDER ANVÄNDNING



Produkten måste fästas ordentligt i marken (se avsnitten "Innan du monterar din produkt" och "Monteringsmanualenanger").



Gå inte in på taket! Fallrisk!



Häng inte i och placera inte föremål ovanpå takpanelerna!



Varje modifiering av produkten eller tillägg av icke-märkta tillbehör kan äventyra dess strukturella integritet och kommer att upphäva din garanti.



Håll fingrar och kläder borta från rörliga delar.



Ställ jalousiet vertikalt vid snö eller hård vind för att förhindra skador.



Använd inte mekanismen vid frost eller isbildning, eftersom det kan skada jalousidriften.

SKÖTSEL OCH UNDERHÅLL



Kontrollera regelbundet att alla bultar och beslag sitter fast. Dra åt vid behov.



Byt ut skadade paneler så snart som möjligt! Risk för skador på grund av vassa kanter och hörn!



Använd endast reservdelar som är godkända av tillverkaren.



Rengör produkten med jämna mellanrum från ansamlad smuts och damm med en mjuk trasa och en blandning av vatten/tvättmedel, speciellt i kustområden där salt kan påverka dess hållbarhet.



Använd inte blekmedel, ammoniak, sura, alkaliska eller andra frätande rengöringsmedel.



Ta regelbundet bort löv eller andra främmande föremål från taket och styrskenorna.



Ta bort all snö som samlats från taket. Ett snödjup på mer än 10 cm kan vara farligt (en snöhöjd på 36 cm för torr snö, 10 cm för vattenhaltig snö och 5,5 cm för is, vilket motsvarar en vikt på cirka 50 kg/m²).



Smörj endast rörliga delar om gnisslande ljud uppstår. Använd silikonspray; använd inte oljebaserade smörjmedel.



Vid extrema väderförhållanden, demontera produkten och förvara den på rätt sätt.

Issue	Förklaring eller åtgärd
Onormalt ljud uppstår när jalousierna roterar.	Kontrollera om någon av jalousierna är deformerade. Om så är fallet, byt ut dem. Om jalousierna inte är deformerade men kolliderar med varandra, byt ut balken.
Takpanelens planhet är skadad på grund av väderförhållandena.	Byt ut de drabbade takpanelerna.
Avloppet är igensatt av löv eller skräp.	Rengör kanalerna och rännorna på produkten regelbundet.
Vindbelastningsmotstånd	Klass 6 (påstådd Beaufort Vindstyrkeskala 10).
Water pocket resistance.	Klass 1
Mekanisk uthållighet	Klass 1
Snöbelastning	53.7kg/m ² (11 psf).

PERIODISK INSPEKTION

- Kontrollera att pergolan är stadigt fastsatt i marken.
- Kontrollera att de drivande delarna är tillräckligt smorda.
- Kontrollera skruvar och nitar på pergolan

GARANTI OCH REKLAMATIONSFÖRFARDE

För villkoren för vår begränsade garanti, besök www.miradoroutdoor.com eller kontakta din lokala Mirador-återförsäljare.

Reklamationsförfarande:

- Reklamationen måste innehålla ett ordernummer eller transaktionsnummer. Varor utan ordernummer eller transaktionsnummer täcks inte av garantin.
- Reklamationen måste innehålla en detaljerad beskrivning av felet, namnet på det företag som monterade produkten om tredje part anlåtats och datum då felet upptäcktes.
- Kunden måste erbjuda leverantören foton/videoer av de problematiska/skadade delarna. I annat fall förbehåller sig leverantören rätten att neka reservdelar eller kredit.
- Spara en kopia av ditt inköpskvitto.

Kontakt: Nordamerika

Telefon

+1 (877) 506-4777

Öppettider: Måndag–Fredag: 06:30–16:30, Lördag–Söndag: 08:30–16:30 PST.

Språk: Engelska och spanska

E-post

support@miradoroutdoor.com

Öppettider: Vi är tillgängliga dygnet runt. Det kan ta upp till 24 timmar innan du får svar.

Språk: Engelska, spanska och kanadensisk franska

Online

miradoroutdoor.com

Öppettider: Måndag–Fredag: 05:30–14:00, Lördag–Söndag: 08:30–16:30 PST.

Språk: Engelska, spanska och kanadensisk franska

Kontakt: Europa

Online

miradoroutdoor.com

Öppettider: Måndag - Fredag: 9:00 - 18:00, CET.

Språk: Engelska, franska, tyska och holländska

E-post

customerservice
@miradoroutdoor.com

Öppettider: Vi är tillgängliga dygnet runt. Det kan ta upp till 24 timmar innan du får svar.

Språk: Engelska, franska, tyska och holländska

Obs: Vårt team finns tillgängligt för att hjälpa dig under dessa tider. Om du har några frågor eller behöver support utanför dessa tider, vänligen lämna ett röstmeddelande, skicka ett e-postmeddelande eller använd vårt onlinekontaktformulär. Vi återkommer till dig snarast under nästa tillgängliga supporttid. Tack för att du har valt Mirador Outdoor!

CERTIFIERINGSINFORMATION

PRESTANDEKLARATION (DOP)

Referensnr. DOP0002

Produktnamn och typ

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Modellnamn/Produktens unika identifieringskod:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Syfte med användning:

Utomhusbruk i byggnader och andra konstruktionsarbeten

Tillverkare:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Dokumentationsansvarig:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

System för bedömning och verifiering av prestationskonstanten enligt bilaga V i förordning (EU) 305/2011 om byggprodukter

System 4

Deklarerad prestanda (exklusive den strukturella delen):

Vindmotstånd = Klass 6
Standard: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

DĚKUJEME VÁM, ŽE JSTE SI ZAKOUPILI NÁŠ MIRADOR PERGOLA!

Tento návod vám poskytne jasné a podrobné pokyny o tom, jak bezpečně a správně namontovat a udržovat váš produkt, abyste tak zajistili, že vám bude přinášet užitek a potěšení po mnoho let.

DŮLEŽITÉ: USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POTŘEBU: PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE

Výstraha: důležité bezpečnostní pokyny. Pro bezpečnost osob je důležité, aby dodržovaly tyto pokyny. Tyto pokyny prosím uchovávejte na bezpečném místě.

Tento produkt mohou používat děti ve věku 8 let a starší, a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly poučeny o používání tohoto produktu bezpečným způsobem a pokud si uvědomují nebezpečí, spojená s jeho používáním. Čištění a užitelskou údržbu nesmějí provádět děti bez dohledu dospělé osoby.

Účel použití

Tento výrobek je určen pro venkovní použití v domácnosti, v bytových prostředích a k ochraně uživatelů před přímým slunečním světlem, září a teplem. Jakékoli použití nebo úpravy produktu, které nejsou obsažené v tomto návodu, budou považovány za nesprávné použití, což může uživatele a majetek vystavit značnému nebezpečí a zneplatní záruku produktu.

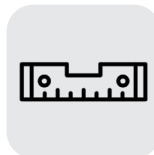
Digitální návod k použití je k dispozici také na naší oficiální webové stránce **www.miradoroutdoor.com** pro vaši informaci.

PŘED SESTAVENÍM

VÝSTRAHA: důležité bezpečnostní pokyny. Dodržujte všechny pokyny, jelikož nesprávná montáž může mít za následek vážné poranění.

Ujistěte se, že máte veškeré nářadí k montáži vašeho produktu:

Z důvodu bezpečné a správné montáže vašeho produktu prosím zajistěte, abyste měli přístup k následujícímu nářadí a příslušenství, ze kterých ne všechny byly dodány.



Zkontrolujte to, abyste zajistili, že nechybějí žádné díly.

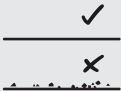
Předtím, než zahájíte montáž, zkontrolujte prosím, zda máte všechny nezbytné díly k montáži vaší pergoly. Také pečlivě zkontrolujte prosím, zda se počet kusů dílů shoduje s modelem, který jste zakoupili.

Pokud některé díly chybějí, podívejte se prosím na **Procedura záruky a reklamace** a kontaktujte zákaznické služby před zahájením montáže.

Připravte si díly, které budete potřebovat ke každému kroku.

V **montážním návodu**, jsou v každém kroku vyznačeny nutné díly a jejich počet, které budou nutné k dokončení daného kroku. Doporučujeme vám, abyste si připravili díly, které budete pokračovat v každém montážním kroku. Tím ušetříte čas a námahu během montáže. Bude-li to možné, položte díly na lepenku nebo jiný měkký povrch, abyste zabránili poškrábání jejich povrchů, které jsou natřené.

Výběr vhodného místa:

Země by měla být pevná a rovná.	Dostatečný odvod vody.	Země by měla být rovná.	Snadný přístup k elektřině.	No overhanging trees & power lines.
				

Výstraha:

většina plochých střech nebo teras je zkonstruována s nepatrným sklonem, aby dešťová voda nemohla vytvářet kaluže nebo se dostat do domu nebo jiných konstrukcí. K perfektní montáži produktu je vyžadován rovný povrch bez takového sklonu. Malé oblázky by také mohly zabraňovat produktu v bezpečném připevnění na zemi.

Pokud je produkt nainstalován na nerovném povrchu, může to zabraňovat doplňkovým součástem ve správném fungování a může to i zneplatnit záruku produktu.

Příprava základů:

K jejich přípravě musíte:

- zkontrolovat podzemní potrubí a kabely (pokud žijete v USA, před kopáním zavolejte 811)
- zkontrolovat u vašich místních úřadů, zda budou vyžadována nějaká stavební povolení
- kontaktovat spolehlivého stavitele, aby vám nainstaloval betonovou základnu, pokud ji už nemáte

Produkt nemontujte na písčitou, bahnitou nebo neulehlou půdu, jelikož sloupky nemají dostatečné ukotvení, aby mohly být nainstalovány v takových typech půdy.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ DOPORUČENÍ

Z důvodu bezpečnosti všech osob, které provádějí montáž a používají tento produkt, je důležité dodržovat bezpečnostní směrnice níže.

PŘÍPRAVA



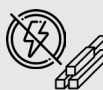
Před instalací se ujistěte, že produkt splňuje vaše místní stavební předpisy



Připravte, namontujte a používejte pouze na rovném a vodorovném povrchu.



Mějte na sobě pracovní obuv, rukavice a ochranu zraku, bude-li to vhodné.



Pracujte v dostatečné vzdálenosti od elektrického vedení, obzvláště pokud manipulujete s kovovými díly.



Nepokoušejte se výrobek sestavovat ve větrných nebo mokrých podmínkách.



Děti a domácí mazlíčky udržujte dále od pracovní oblasti - malé díly, nářadí a obaly mohou představovat nebezpečí udušení nebo zranění.



Obaly recyklujte a plastové sáčky bezpečně zlikvidujte mimo dosah dětí.

BĚHEM POUŽÍVÁNÍ



Výrobek musí být správně zajištěn uzemněním (viz části „Důležité bezpečnostní rady“ a „Montážní návod“).



Nevstupujte na plochu střechy!
Nebezpečí pádu!



Nezavěšujte ani neumísťujte žádné předměty na horní část střešních panelů.



Jakákoli úprava produktu nebo přidání neznačkového příslušenství by mohlo zhoršit konstrukční integritu a zneplatnit vaši záruku.



Prsty a oblečení držte mimo pohyblivé části.



Během sněžení nebo silného větru žaluziové lišty nastavte do vertikální polohy, abyste zabránili poškození.



DV případě mrazu nebo ledové námrazy mechanismus nepoužívejte, jelikož by to mohlo poškodit pohon žaluziové lišty.

PÉČE A ÚDRŽBA



Pravidelně kontrolujte, že všechny šrouby a spojky jsou bezpečné. Utáhněte je, bude-li třeba.



Poškozené panely vyměňte co nejdříve. Nebezpečí poranění o ostré hrany rohů!



Používejte pouze výrobcem schválené náhradní díly.



Pravidelně produkt čistěte od nahromaděných nečistot a prachu, pomocí měkkého hadru a směsi vody čisticím prostředkem, obzvláště v přímořských oblastech, kde může sůl ovlivnit odolnost výrobku.



Nepoužívejte žádné bělidlo, čpavek, kyselinu, alkalické nebo jiné žíravé prostředky.



Ze střechy a z vodicích lišt pravidelně odstraňujte listí nebo jiné, cizí předměty..



Ze střechy odstraňujte jakýkoli nahromaděný sníh. Vrstva sněhu větší než 10 cm může již být nebezpečná (výška vrstvy 36 cm u suchého sněhu, 10 cm u mokrého sněhu a 5,5 cm ledu, který odpovídá hmotnosti asi 50 kg / m²).



Pohybující části namažte pouze, pokud dojde ke skřípání. Používejte silikonový sprej; nepoužívejte mazadla na bázi ropných produktů.



V případě extrémních povětrnostních podmínek produkt odmontujte a řádně jej uskladněte.

Problém	Vysvětlení nebo opatření k nápravě
Během otáčení žaluziových lišt dochází k abnormálnímu hluku.	Zkontrolujte, zda některá žaluziová lišta není zdeformovaná. Pokud ano, vyměňte ji. Pokud žaluziové lišty nejsou zdeformované, ale přesto do sebe narážejí, vyměňte nosník.
Plochost střešního panelu je poškozená kvůli povětrnostním podmínkám.	Vyměňte poškozené střešní panely.
Odtok je blokován listím nebo nečistotami.	Pravidelně čistěte trubky a okapy produktu.
Odolnost proti větrnému zatížení.	Třída 6 (deklarováno podle Beaufortovy stupnice síly větru 10).
Odolnost proti vodním kapsám.	Třída 1
Mechanická odolnost.	Třída 1
Sněhové zatížení.	53.7 kg/m ² (11 psf).

PRAVIDELNÁ KONTROLA

- Zkontrolujte, zda je produkt pevně připevněn k zemi.
- Zkontrolujte, zda jsou hnací části dostatečně promazány.
- Zkontrolujte šrouby a zanýťované spoje na produkt.

PROCEDURA ZÁRUKY A REKLAMACE

Ohledně podmínek naší omezené záruky prosím navštivte stránku www.miradoroutdoor.com nebo kontaktujte našeho místního prodejního zástupce Mirador.

Procedura záruky.

- Reklamáce musí obsahovat číslo objednávky nebo číslo transakce. Na zboží bez čísla objednávky nebo čísla transakce se nebude vztahovat záruka.
- Reklamáce musí obsahovat podrobný popis závady, název společnosti, která výrobek sestavila, pokud byla využita 3. strana, a datum, kdy byla závada objevena.
- Zákazník musí dodavateli poskytnout fotografie/video problémových/poškozených dílů. Jinak si dodavatel vyhrazuje právo odmítnout výměnu dílů nebo vrácení peněz.
- Uschovejte si prosím kopii vašeho potvrzení o nákupu.

Kontakt: Severní Amerika



Telefon

+1 (877)-506-4777

Provozní doba: pondělí–pátek: 6:30 - 16:30, sobota–neděle: 8:30 – 16:30, PST.

Jazyk: angličtina a španělština



E-mail

support@miradoroutdoor.com

Provozní doba: Jsme vám k dispozici 24 denně. Počítejte s tím, že odpověď může trvat až 24 hodin, prosím.

Jazyk: angličtina, španělština a kanadská francouzština



Online

miradoroutdoor.com

Provozní doba: pondělí–pátek: 5:30 - 14:00, sobota–neděle: 8:30 – 16:30, PST.

Jazyk: angličtina, španělština a kanadská francouzština

Kontakt: Evropa

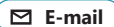


Online

miradoroutdoor.com

Provozní doba: pondělí–pátek: 9:00 - 18:00 CET.

Jazyk: angličtina, francouzština, němčina a holandština



E-mail

customerservice
@miradoroutdoor.com

Provozní doba: Jsme vám k dispozici 24 denně. Počítejte s tím, že odpověď může trvat až 24 hodin, prosím.

Jazyk: angličtina, francouzština, němčina a holandština

Poznámka: Náš tým je vám k dispozici během této doby. Pokud máte nějaké dotazy nebo požadujete podporu mimo tuto dobu, zanechte nám prosím hlasovou zprávu, pošlete nám e-mail nebo použijte náš kontaktní formulář online. Rychle vám odpovíme během následující pracovní doby týmu podpory. Děkujeme vám, že jste si vybrali Mirador Outdoor!

INFORMACE O CERTIFIKACI

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ (DOP)

Referenční č. DOP0002

Název a typ produktu

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Název modelu / jedinečný identifikační kód produktu:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Účel použití:

Externí použití v budovách a dalších stavebních pracích

Výrobce:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, ČLR

Odborník pro dokumentaci:

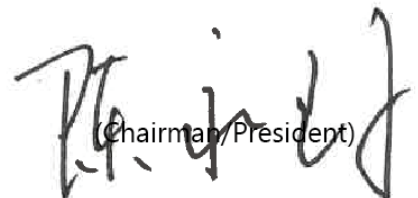
Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Systém pro posuzování a ověřování stálosti výkonu podle přílohy V nařízení o stavebních výrobcích (EU) 305/2011

Systém 4

Deklarovaný výkon (kromě konstrukční části):

Odolnost proti větru = třída 6
Standard: EN 1090-1:2009+A1:2011



(Chairman/President)

ĎAKUJEME ZA ZAKÚPENIE NÁŠHO MIRADOR PERGOLY!

Táto príručka vám poskytne jasné a podrobné pokyny, ako bezpečne a správne zostaviť a udržiavať váš výrobok tak, aby ste si ho mohli používať a užívať po mnoho rokov.

DÔLEŽITÉ: USCHOVAJTE SI PRE BUDÚCE POUŽITIE: POZORNE SI PREČÍTAJTE

Upozornenie: Dôležité bezpečnostné pokyny. Dodržiavanie týchto pokynov je dôležité pre bezpečnosť osôb. Uschovajte si tieto pokyny na bezpečnom mieste.

Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, a to v prípade, ak sú pod dohľadom alebo ak im boli poskytnuté pokyny týkajúce sa bezpečného používania výrobku a ak rozumejú súvisiacim rizikám. Deti sa s výrobkom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru dospeléj osoby.

Zamýšľané použitie

Tento výrobok je určený na vonkajšie použitie v obytných priestoroch a na ochranu používateľov pred priamym slnečným žiarením, oslnením a teplom. Akékoľvek použitie alebo úprava produktu, ktorá nie je uvedená v tomto návode, sa považuje za nesprávne použitie, ktoré môže spôsobiť značné nebezpečenstvo pre používateľov a majetok a ruší platnosť záruky na produkt.

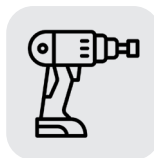
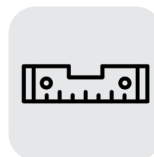
Digitálny návod na používanie je tiež dostupný na našej oficiálnej webovej stránke **www.miradoroutdoor.com** pre vašu referenciu.

PRED MONTÁŽOU

UPOZORNENIE: Dôležité bezpečnostné pokyny. Dodržiavajte všetky pokyny, pretože nesprávna montáž môže viesť k vážnemu zraneniu.

Uistite sa, že máte všetky nástroje potrebné na zostavenie produktu:

Na to, aby ste mohli produkt bezpečne a správne zostaviť, je potrebné uistiť sa, že máte prístup k nasledujúcemu náradu a príslušenstvu, ktoré nie je súčasťou balenia.



Skontrolujte, či nechýbajú žiadne diely:

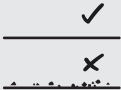
Pred začatím montáže sa, prosím, uistite, že máte všetky diely potrebné na zostavenie produktu. Taktiež starostlivo skontrolujte, či sa počet dielov zhoduje s modelom, ktorý ste si zakúpili.

Ak zistíte, že nejaké diely chýbajú, pozrite si **Záručný a reklamačný postup** a kontaktujte zákaznícky servis pred začatím montáže.

Pripravte si diely, ktoré budete potrebovať pre každý krok:

V **Návode** sú v každom kroku uvedené potrebné diely a počet potrebný pre dokončenie daného kroku. Odporúčame vám pripraviť si diely, ktoré budete potrebovať pre každý krok montáže. Ušetríte si tak čas a námahu. Ak je to možné, diely umiestnite na kartón alebo iný mäkký povrch, aby ste zabránili poškriabaniu natretých povrchov.

Vyberte si vhodné miesto:

Podklad by mal byť pevný a rovný.	Odtok vody dostatočný.	Podlaha by mala byť rovná.	Jednoduchý prístup k napájaniu.	Žiadne previsnuté stromy či elektrické vedenia.
				

Upozornenie:

Väčšina terás alebo dvorov je navrhnutá s miernym sklonom, a to z dôvodu, aby sa zabránilo tvorbe kaluží (daždovej) vody alebo jej zatekaniu do domu či iných stavieb. Pre dokonalú montáž produktu je potrebný rovný povrch bez takéhoto sklonu. Drobné kamienky by tiež mohli brániť produktu na bezpečné upevnení.

V prípade, že je výrobok nainštalovaný na nerovnom povrchu, môže to zabrániť správne fungovaniu príslušenstva a môže to spôsobiť stratu platnosti záruky na výrobok.

Pripravte si základ:

Na jeho prípravu, budete potrebovať:

- skontrolovať podzemné potrubia a káble (ak žijete v USA, pred kopaním zavolajte na číslo 811)
- overiť si u miestnych úradov akékoľvek stavebné povolenia, ktoré môžu byť potrebné
- ak nemáte betónový základ, kontaktovať spoľahlivého dodávateľa na inštaláciu betónového základu

Výrobok nemontujte na piesočnatú, blatistú alebo sypkú pôdu, pretože kolíky nemajú dostatočné ukotvenie na inštaláciu v týchto typoch pôdy.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pre bezpečnosť všetkých osôb, ktoré montujú a používajú výrobok, je dôležité, aby sa dodržiavali nižšie uvedené bezpečnostné pokyny.

PRÍPRAVA



Pred inštaláciou sa uistite, že výrobok spĺňa miestne stavebné predpisy.



Pripravujte, zostavujte a používajte iba na rovnom, vodorovnom povrchu.



Noste pracovnú obuv, rukavice a v prípade potreby ochranu očí.



Pracujte v dostatočnej vzdialenosti od elektrického vedenia, a to predovšetkým pri manipulácii s kovovými časťami.



Nepokúšajte sa montovať výrobok vo veternom alebo vlhkom prostredí.



Udržujte deti a domáce zvieratá mimo pracovného priestoru – malé časti, náradie a obaly môžu predstavovať riziko udusenía alebo zranenia.



Recyklujte obaly a bezpečne zlikvidujte plastové vrecká, a to mimo dosahu detí.

POČAS POUŽÍVANIA



Výrobok musí byť riadne pripevnený k zemi (pozri časti „Pred montážou výrobku“ a „Návod“).



Nevstupujte na strechy! Hrozí nebezpečenstvo pádu!



Nevešajte sa na strešné panely ani na ne nekladte žiadne predmety.



Akákoľvek úprava produktu alebo pridanie neznačkového príslušenstva by mohlo narušiť jeho štrukturálnu integritu a tým pádom aj zrušiť platnosť záruky.



Držte prsty a odev mimo dosahu pohyblivých častí.



Pri snežení alebo silnom vetre nastavte žalúzie do vertikálnej polohy, aby nedošlo k ich poškodeniu.



V prípade mrazu alebo nahromadenia ľadu mechanizmus nespúšťajte, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu pohonu žalúzií

STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA



Pravidelne kontrolujte, či sú všetky skrutky a spojovacie prvky pevne utiahnuté. V prípade potreby ich dotiahnite.



Poškodené panely je potrebné čo najskôr vymeniť! Nebezpečenstvo poranenia ostrými hranami a rohmi!



Používajte iba náhradné diely, ktoré sú schválené výrobcom.



Výrobok pravidelne čistite od nahromadených nečistôt a prachu mäkkou handričkou a zmesou vody a čistiaceho prostriedku, najmä v pobrežných oblastiach, kde soľ môže ovplyvniť jeho trvanlivosť.



Nepoužívajte žiadne bielidlo, amoniak, kyslé, zásadité ani iné žieravé čistiace prostriedky.



Pravidelne odstraňujte lístie alebo iné cudzie predmety zo strechy a vodiacich líšt.



Odstráňte všetok nahromadený sneh zo strechy. Hĺbka snehu, ktorá je viac ako 10 cm môže byť už nebezpečná (výška vrstvy 36 cm pre suchý sneh, 10 cm pre vodnatý sneh a 5,5 cm pre ľad, čo zodpovedá hmotnosti približne 50 kg/m²).



Pohyblivé časti lubrikujte len v prípade, ak sa objaví výzkanie. Použite silikónový sprej; nepoužívajte mazivá na báze ropy.



V prípade extrémnych poveternostných podmienok výrobok rozoberte a riadne uskladnite

Problém	Vysvetlenie alebo opatrenie na prijatie
Počas otáčania lamiel sa ozýva abnormálny hluk.	Skontrolujte, či nie sú niektoré lamely deformované. Ak áno, vymeňte ich. Ak lamely nie sú deformované, ale narážajú do seba, vymeňte nosník.
Rovinnosť strešného panelu je poškodená, a to v dôsledku vplyvu poveternostných podmienok.	Vymeňte postihnuté strešné panely.
Odtok je upchatý listami alebo nečistotami.	Pravidelne čistite potrubia a odkvapy výrobku.
Odolnosť voči zaťaženiu vetrom	Trieda 6 (deklarovaná Beaufortova stupnica sily vetra 10).
Odolnosť voči zadržiavaniu vody	Trieda 1.
Mechanická odolnosť	Trieda 1.
Zaťaženie snehom.	53.7kg/m ² (11 psf).

PERIODICKÁ KONTROLA

- Skontrolujte, či je produkt pevne upevnený k zemi.
- Skontrolujte, či sú hnacie časti dostatočne lubrikované.
- Skontrolujte skrutky a nitové spoje na produkte.

ZÁRUČNÝ A REKLAMAČNÝ POSTUP

Podmienky našej obmedzenej záruky nájdete na stránke www.miradoroutdoor.com alebo kontaktujte miestneho obchodného zástupcu spoločnosti Mirador.

Postup pri reklamáciách:

- Reklamácia musí obsahovať číslo objednávky alebo číslo transakcie. Tovar bez čísla objednávky alebo čísla transakcie nie je krytý zárukou.
- Reklamácia musí obsahovať podrobný popis chyby, názov spoločnosti, ktorá výrobok zmontovala (ak bola použitá tretia strana) a dátum zistenia chyby.
- Zákazník musí dodávateľovi poskytnúť fotografie/videá problému/poškodených dielov. V opačnom prípade si dodávateľ vyhradzuje právo odmietnuť náhradné diely alebo kredit.
- Uschovajte si kópiu dokladu o kúpe.

Kontakt: Severná Amerika

Telefón

+1 (877) -506-4777

Prevádzková doba: pondelok - piatok: 6:30 - 16:30, sobota – nedeľa: 8:30 – 16:30 PST.

Jazyk: angličtina a španielčina

E-mail

support@miradoroutdoor.com

Prevádzková doba: Sme k dispozícii 24 hodín denne. Pokúsime sa odpovedať do 24 hodín.

Jazyk: angličtina, španielčina a kanadská francúzština

Online

miradoroutdoor.com

Prevádzková doba: pondelok - piatok: 6:30 - 16:30, sobota – nedeľa: 8:30 – 16:30 PST.

Jazyk: angličtina, španielčina a kanadská francúzština

Kontakt: Európa

Online

miradoroutdoor.com

Prevádzková doba: pondelok - piatok: 9:00 - 18:00, SEČ.

Jazyk: angličtina, francúzština, nemčina a holandčina

E-mail

customerservice
@miradoroutdoor.com

Prevádzková doba: Sme k dispozícii 24 hodín denne. Pokúsime sa odpovedať do 24 hodín.

Jazyk: angličtina, francúzština, nemčina a holandčina

Poznámka: Náš tím je vám k dispozícii počas týchto hodín. Ak máte akékoľvek otázky alebo potrebujete podporu mimo týchto hodín, zanechajte nám prosím hlasovú správu, pošlite e-mail alebo použite náš online kontaktný formulár. Počas najbližších dostupných hodín podpory sa vám čo najskôr ozveme. Ďakujeme, že ste si vybrali Mirador Outdoor!

INFORMÁCIE O CERTIFIKÁCII

VYHLÁSENIE O PARAMETROCH (DOP)

Referenčné číslo DOP0002

Názov a typ produktu

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Názov modelu/ Jedinečný identifikačný kód produktu:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Účel použitia:

Vonkajšie použitie v budovách a na iných stavebných prácach

Výrobca:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Pracovník dokumentácie:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Systém na hodnotenie a overovanie stálosti výkonu podľa prílohy V nariadenia o stavebných výrobkoch (EÚ) 305/2011

Systém 4

Deklarované parametre (okrem konštrukčnej časti):

Odolnosť voči vetru = Trieda 6
Norma: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ACHIZIȚIONAT PERGOLA NOASTRĂ BIOCLIMATICĂ MIRADOR !

Acest manual vă oferă instrucțiuni clare și detaliate privind asamblarea și întreținerea corectă și în condiții de siguranță a produsului, pentru asigurarea că acesta vă va oferi numeroși ani de utilizare și de satisfacție.

II IMPORTANT: PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚĂ VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE

Avertisment: Instrucțiuni importante de siguranță. Pentru siguranța persoanelor, este important să respectați aceste instrucțiuni. Vă rugăm să păstrați aceste instrucțiuni într-un loc sigur.

Acest produs poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și de cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea produsului în condiții de siguranță și dacă înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de utilizator nu trebuie efectuate de copii fără supravegherea unui adult.

Utilizare prevăzută

Acest produs este destinat utilizării în aer liber, în mediul rezidențial și protejează utilizatorii de lumina directă, de strălucirea și căldura soarelui. Orice utilizare sau modificare a produsului care nu este inclusă în acest manual va fi considerată utilizare necorespunzătoare, ceea ce poate cauza un pericol considerabil pentru utilizatori și pentru bunuri și va anula garanția produsului.

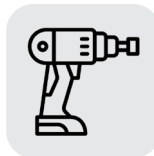
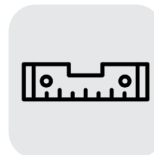
Manualul de instrucțiuni digital este de asemenea disponibil pe site-ul nostru oficial **www.miradoroutdoor.com** pentru referința dumneavoastră.

ÎNAINTE DE ASAMBLARE

AVERTISMENT: Instrucțiuni importante de siguranță. Respectați toate instrucțiunile, deoarece asamblarea incorectă poate duce la vătămări grave.

Asigurați-vă că aveți toate uneltele necesare pentru asamblarea produsului:

Pentru a vă asambla produsul în siguranță și în mod corect, vă rugăm să vă asigurați că aveți la dispoziție următoarele unelte și accesorii, care nu sunt furnizate împreună cu produsul.



Verificați pentru a vă asigura că nu lipsesc piese:

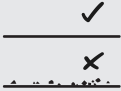
Înainte de a începe asamblarea, verificați dacă aveți toate piesele necesare pentru asamblarea pergolei. Verificați, de asemenea, cu atenție dacă numărul de piese corespunde cu cel al modelului achiziționat.

Dacă lipsesc piese, consultați **Garanția și Procedura** de reclamații pentru a contacta serviciul de asistență clienți înainte de a începe asamblarea.

Pregătiți piesele de care veți avea nevoie pentru fiecare etapă:

În **Manualul de asamblare**, fiecare etapă indică piesele necesare și cantitățile cerute pentru finalizarea etapei. Vă recomandăm să pregătiți piesele de care veți avea nevoie pentru fiecare etapă de asamblare. Procedând astfel, veți economisi timp și efort în timpul asamblării. Dacă este posibil, așezați piesele pe carton sau pe altă suprafață moale, pentru proteja suprafețele vopsite de zgârieturi.

Alegeți o locație potrivită:

Terenul trebuie să fie solid și plat.	Drenaj suficient al apei.	Suprafața trebuie să fie plană.	Acces ușor la energie electrică.	Fără copaci și linii electrice care atârnă.
				

Atenție:

Majoritatea teraselor sau curților interioare sunt proiectate cu o ușoară pantă pentru a împiedica apa (de ploaie) să formeze bălți sau să ajungă la casă sau la alte structuri. Pentru asamblarea perfectă a produsului, este necesară o suprafață plană, fără o astfel de pantă. Pietricelele mici ar putea, de asemenea, împiedica fixarea produsului în siguranță pe sol.

Dacă produsul este instalat pe o suprafață neuniformă, acest lucru poate împiedica funcționarea corectă a componentelor accesorii și poate anula garanția produsului.

Pregătirea unei fundații:

Pentru a o pregăti, trebuie să:

- verificați dacă există conducte și cabluri subterane (dacă locuiți în SUA, sunați la 811 înainte de a începe săpați)
- verificați cu autoritățile locale dacă sunt necesare autorizații de construire
- contactați un contractant de încredere pentru a instala o bază de beton, dacă nu aveți una

Nu asamblați produsul pe sol nisipos, noroiOS sau afânat, deoarece țărșii nu au ancorarea suficientă pentru a fi instalați în aceste tipuri de sol.

SFATURI IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA

Pentru siguranța tuturor persoanelor care assemblează și utilizează produsul, este important să respectați instrucțiunile de siguranță de mai jos.

PREGĂTIRE



Înainte de instalare, asigurați-vă că produsul respectă normele locale de construcție.



Pregătiți, asamblați și utilizați numai pe o suprafață plană și orizontală.



Purtați încălțăminte de lucru, mănuși și ochelari de protecție, după caz.



Lucrați la distanță de liniile electrice, în special atunci când manipulați piese metalice.



Nu încercați să asamblați produsul în condiții de vânt sau de umiditate.



Nu permiteți accesul copiilor și animalelor de companie în apropierea zonei de lucru - piesele mici, uneltele și ambalajele pot prezenta riscuri de sufocare sau de rănire.



Reciclați ambalajele și aruncați pungile de plastic în mod sigur, nelăsându-le la îndemâna copiilor.

ÎN TIMPUL UTILIZĂRII



Produsul trebuie fixat corespunzător pe sol (consultați secțiunile „Înainte de asamblare” și „Manualul de asamblare”)



Nu intrați pe acoperiș! Pericol de cădere!



Nu vă agățați de panourile acoperișului și nu așezați obiecte pe acestea.



Orice modificare adusă produsului sau adăugarea de accesorii care nu sunt de marcă ar putea compromite integritatea structurală a acestuia și vă va anula garanția.



Nu vă apropiați degetele și hainele de părțile mobile.



Setați jaluzelele în poziție verticală în timpul ninsorii sau în timpul vântului puternic, pentru a preveni deteriorarea.



Nu acționați mecanismul în cazul înghețului sau în cazul acumulării de gheață, deoarece acest lucru poate deteriora mecanismul de acționare a jaluzelelor.

ÎNGRIJIRE ȘI ÎNTREȚINERE



Verificați periodic dacă toate șuruburile și fittingurile sunt bine fixate. Strângeți-le dacă este necesar..



Înlocuiți panourile deteriorate cât mai curând posibil! Pericol de rănire din cauza marginilor și colțurilor ascuțite!



Utilizați numai piese de schimb aprobate de producător.



Curățați periodic produsul de murdăria și de praful acumulate, folosind o lavetă moale și un amestec de apă/detergent, în special în zonele de coastă, unde sarea poate afecta durabilitatea acestuia.



Nu utilizați înălbitor, amoniac, detergenți acizi, alcalini sau alți agenți de curățare caustici.



Îndepărtați regulat frunzele sau alte obiecte străine de pe acoperiș și de pe șinele de ghidare.



Îndepărtați zăpada acumulată pe acoperiș. O grosime a stratului de zăpadă mai mare de 10 cm poate fi deja periculoasă (grosimea stratului de 36 cm pentru zăpada uscată, 10 cm pentru zăpada umedă și 5,5 cm pentru gheață corespunde unei greutate de aproximativ 50 kg/m²).



Lubrificați piesele mobile numai dacă apar scârțâituri. Utilizați un spray cu silicon; nu utilizați lubrifianți pe bază de petrol.



În cazul condițiilor meteorologice extreme, demontați produsul și depozitați-l în mod corespunzător.

Problema	Explicație sau acțiune de luat
Se aude un zgomot anormal în timpul rotirii jaluzelelor.	Verificați dacă vreuna dintre jaluzele este deformată. Dacă întâmpinați această situație, înlocuiți-le. Dacă jaluzelele nu sunt deformate, dar se ciocnesc între unele de altele, înlocuiți grinda.
Planeitatea panoului acoperișului este deteriorată din cauza condițiilor meteorologice.	Înlocuiți panourile de acoperiș afectate.
Scurgerea este blocată de frunze sau de resturi.	Curățați periodic conductele și jgheaburile produsului.
Rezistența la sarcini eoliene.	Clasa 6 (viteza pretinsă a vântului de 10 pe scara Beaufort).
Rezistența la acumularea de apă.	Clasa 1.
Rezistență mecanică	Clasa 1.
Sarcina de zăpadă.	53.7kg/m ² (11 psf).

INSPECȚIE PERIODICĂ

- Verificați dacă produs este fixată ferm pe sol.
- Verificați dacă piesele de transmisie sunt lubrificate suficient.
- Verificați șuruburile și îmbinările cu nituri ale produs

GARANȚIE ȘI PROCEDURĂ DE RECLAMAȚIE

Pentru termenii și condițiile garanției noastre limitate, vă rugăm să vizitați www.miradoroutdoor.com sau să vă contactați reprezentantul local de vânzări Mirador.

Procedura de reclamații:

- Reclamația trebuie să includă un număr de comandă sau un număr de tranzacție. Produsele fără număr de comandă sau număr de tranzacție nu sunt acoperite de garanție.
- Reclamația trebuie să includă o descriere detaliată a defectului, numele companiei care a asamblat produsul, dacă a fost utilizată o terță parte și data la care a fost descoperit defectul.
- Clientul trebuie să-i prezinte furnizorului fotografii/videoclipuri ale problemei/pieselor deteriorate. În caz contrar, furnizorul își rezervă dreptul de a refuza înlocuirea pieselor sau acordarea unui credit.
- Vă rugăm să păstrați o copie a chitanței de cumpărare.

Contact: America de Nord

☎ Telefon

+1 (877)-506-4777

✉ E-mail

support@miradoroutdoor.com

💬 Online

miradoroutdoor.com

Program de funcționare: luni - vineri: 6:30 - 16:30, sâmbătă - duminică: 8:30 - 16:30, PST.

Limba: engleză și spaniolă

Program de funcționare: Suntem disponibili 24 de ore pe zi. Vă rugăm să așteptați până la 24 de ore pentru un răspuns.

Limba: engleză, spaniolă și franceză canadiană

Program de funcționare: luni - vineri: 5:30 - 14:00, sâmbătă - duminică: 8:30 - 16:30, PST.

Limba: engleză, spaniolă și franceză canadiană

Contact: Europa

💬 Online

miradoroutdoor.com

✉ E-mail

customerservice
@miradoroutdoor.com

Program de funcționare: luni - vineri: 9:00 - 18:00, CET.

Limba: engleză, franceză, germană și olandeză

Program de funcționare: Suntem disponibili 24 de ore pe zi. Vă rugăm să așteptați până la 24 de ore pentru un răspuns.

Limba: engleză, franceză, germană și olandeză

Notă: Echipa noastră vă stă la dispoziție în timpul programului de lucru. Dacă aveți întrebări sau dacă aveți nevoie de asistență în afara programului de lucru, vă rugăm să lăsați un mesaj vocal, să trimiteți un e-mail sau să utilizați formularul nostru de contact online. Vă vom răspunde în cel mai scurt timp posibil, în timpul următorului program de asistență disponibil. Vă mulțumim că ați ales Mirador Outdoor!

INFORMAȚII PRIVIND CERTIFICAREA

DECLARAȚIE DE PERFORMANȚĂ (DOP)

Număr de referință DOP0002

Denumirea și tipul produsului

Mirador Pergola and Mirador Wall Pergola/ pergola awning

Denumirea modelului/Codul unic de identificare a produsului:

80 Solid AxBm	80 AxBm	88 Solid AxBm
AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x2.4, 3x3, 3x5	AxB: 3x3

88 Basic A AxBm	88 A AxBm	88 Basic AxBm	88 S AxBm
AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6	AxB:3x3, 3x3.6, 3x6

Scopul utilizării:

Utilizare externă în clădiri și în alte lucrări de construcții

Producător:

Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Responsabil cu documentația:

Ziad Zhao
Zhejiang Zhengte Co., Ltd.
811 Dongfang Ave, Zhejiang, PRC

Sistem pentru evaluarea și verificarea constanței performanței conform Anexei V a Regulamentului pentru produsele de construcție (UE) 305/2011.

Sistem 4

Performanță declarată (cu excepția părții structurale):

Rezistența la vânt = Clasa 6
Standard: EN 13561:2004+A1:2008

Zhejiang
20.07.23



(Chairman/President)

more to
enjoy

FOLLOW US ON
WWW.MIRADOROUTDOOR.COM

IMPORTER:
ZT Outdoor Living GmbH
Schnorrstraße 70, DE-01069 Dresden, Germany

